

IZJAVA O VARSTVU PODATKOV ZA ZAGOTAVLJANJE MATIČNIH PODATKOV O VOZILU, POVEZANIH Z IDENTIFIKACIJSKO ŠTEVILKO VOZILA, S STRANI DRUŽBE VOLKSWAGEN GROUP INFO SERVICES AG ZA VOZILA ZNAMK VOLKSWAGEN OSEBNA VOZILA, VOLKSWAGEN GOSPODARSKA VOZILA, AUDI, ŠKODA, SEAT IN CUPRA (SPECIFIKACIJA IDENTIFIKACIJSKE ŠTEVILKE VOZILA ZA VOZNI PARK)

S to izjavo o varstvu podatkov vas obveščamo o obdelavi osebnih podatkov s strani družbe Volkswagen Group Info Services AG za tukaj navedene namene.

Družba Volkswagen Group Info Services AG je osrednji vmesnik za podatke o mobilnosti več blagovnih znamk skupine Volkswagen. Zagotavljanje matičnih podatkov vozila, povezanih z identifikacijsko številko vozila, določenemu upravljavcu voznega parka kot trenutnemu lastniku/imetniku vozila ali ponudniku programske opreme za upravljanje voznih parkov v imenu zadevnega upravljavca voznega parka izvajamo centralno.

A. Upravljavec obdelave podatkov

Upravljavec obdelave osebnih podatkov (glejte točko D. te izjave o varstvu podatkov), je družba Volkswagen Group Info Services AG. Dosegljivi smo na naslednjem naslovu:

Volkswagen Group Info Services AG
Berliner Ring 2
38440 Wolfsburg
Nemčija

gis-support@cariad.technology

Trgovski register, št. HRB 207876 (okrajno sodišče v Braunschweigu)

Spletna stran: <https://drivesomethinggreater.com/>

B. Pooblaščen osebja za varstvo podatkov

Odgovorna oseba za varstvo podatkov vam je na voljo kot kontaktna oseba za vse zadeve v zvezi z varstvom podatkov. Vprašanja pošljite na naslov:

Datenschutzbeauftragter der Volkswagen Group Info Services AG
Berliner Ring 2
38440 Wolfsburg
Nemčija

gis-privacy@cariad.technology

C. Namen obdelave

Družba Volkswagen Group Info Services AG zagotavlja določene matične podatke vozila, povezane z identifikacijsko številko vozila, o vozilih znamk Volkswagen osebna vozila, Volkswagen gospodarska vozila, Audi, Skoda, Seat in Cupra določenemu upravljavcu voznega parka, ki je trenutno lastnik/imetnik tega vozila, ali ponudniku programske opreme za upravljanje voznih parkov v imenu ustreznega upravljavca voznega parka. To posredovanje podatkov se izvaja z

namenom upravljanja voznega parka in s tem povezanega izboljšanja procesov in povečanja učinkovitosti delovanja voznega, vključno s potrebnim predhodnim testiranjem izdelkov.

Družba Volkswagen Group Info Services AG prejme matične podatke vozila, povezane z identifikacijsko številko vozila, od znamk skupine Volkswagen in te podatke nato kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk skupine Volkswagen tehnično zagotovi določenemu upravljavcu voznega parka, ki je trenutni lastnik tega vozila, ali ponudniku programske opreme za upravljanje voznih parkov v imenu zadevnega upravljavca voznega parka.

D. Kategorije podatkov

Družba Volkswagen Group Info Services AG prejme naslednje osebne podatke od družb Volkswagen AG (Berliner Ring 2, 38440 Wolfsburg), Audi AG (Auto-Union-Str. 1, 85057 Ingolstadt), ŠKODA AUTO a.s. (tr. Václava Klementa 869, 293 01, Mladá Boleslav) in SEAT CUPRA, S. A. U. (Autovía A-2, km 585, 08760 Martorell) in jih posreduje upravljavcu voznega parka kot trenutnemu lastniku/imetniku vozila ali ponudniku programske opreme za vozni park v imenu zadevnega upravljavca voznega parka:

1. identifikacijska številka vozila,
2. matični podatki o vozilu (npr. modelno leto, številka modela, vrsta menjalnika, vrsta goriva itd.).
3. ime in naslov v primeru samostojnega podjetnika (kot upravljavca voznega parka) ali v primeru, da je gospodarska družba (17.člen nemškega trgovinskega zakonika (HGB)) ali posebna identifikacijska oznaka podjetja tudi osebni podatek v smislu SUVP (npr. ime podjetnika je tudi njegovo podjetje) in
4. Številka pogodbe/pogodbena dokumentacija, sklenjena med upravljavcem voznega parka in izbranim ponudnikom programske opreme za upravljanje voznih parkov, ki zagotavlja, da Volkswagen Group Info Services zagotavlja samo matične podatke o vozilu Volkswagen na podlagi identifikacijske številke vozila z veljavno pogodbo.

E. Pravna podlaga

Obdelava osebnih podatkov s strani družbe Volkswagen Group Info Services AG temelji na zakonitem interesu v skladu s točko f 1. odstavek 6. člena SUVP. Družba Volkswagen Group Info Services AG je osrednji vmesnik za zagotavljanje podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen in ima zakonit interes, da so podatki, ki jih znamke skupine Volkswagen posredujejo družbi Volkswagen Group Info Services AG zagotovljeni za namen učinkovitejšega nadzora vozil voznih parkov pooblaščenim upravljavcem voznih parkov ali ponudnikom programske opreme za vozne parke v imenu upravljavca voznega parka preko našega podatkovnega središča (<https://drivesomethinggreater.com/>).

V primeru pogodbenega razmerja z upravljavcem voznega parka kot samostojnim podjetnikom je pravna podlaga nujnost izpolnjevanja pogodbe, sklenjene z upravljavcem voznega parka (točka b 1. odstavek 6. člena SUVP).

F. Prejemniki podatkov

Vaši podatki bodo razkriti naslednjim prejemnikom podatkov za zgoraj opredeljen namen:

- Upravljavca voznega parka, ki ima v lasti/je imetnik zadevnega vozila (odgovorna oseba),
- obdelovalec zadevnega upravljavca voznega parka (npr. ponudnik programske opreme za vozni park) in
- obdelovalec družbe Volkswagen Group Info Services AG.

Dodatni prejemniki ali kategorije prejemnikov osebnih podatkov družbe Volkswagen Group Info Services AG so redno navedeni s posodobljeno izjavo o varstvu podatkov.

G. Vir podatkov

Vaše podatke prejmemo od družb:

- Volkswagen AG, Berliner Ring 2, 38440 Wolfsburg
- AUDI AG, Auto-Union-Str. 1, 85057 Ingolstadt,
- ŠKODA AUTO a.s., tř. Václava Klementa 869, 293 01, Mladá Boleslav
- SEAT CUPRA, S.A.U., Autovía A-2, km 585, 08760 Martorell

H. Obdobje hrambe

Družba Volkswagen Group Info Services AG praviloma ne hrani tukaj navedenih osebnih podatkov. Volkswagen Group Info Services AG zagotavlja te podatke kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk skupine Volkswagen od posamezne znamke do določenega upravljavca voznega parka kot trenutnega lastnika/imetnika vozila ali ponudnika programske opreme za upravljanje voznih parkov v imenu ustreznega upravljavca voznega parka. To pomeni, da se podatki preprosto prenesejo, ne da bi jih mi shranili.

Zaradi komercialnih in davčnih obveznosti hrambe ter zaradi varstva podatkov (odgovornost) družba Volkswagen Group Info Services AG na revizijsko varen način samo arhivira, da so bili podatki izdelka »Specifikacija identifikacijske številke vozila za upravitelja voznega parka« (glejte točko D.) za določeno identifikacijsko številko vozila na podlagi konkretne pogodbe (številka pogodbe/pogodbena dokumentacija) na voljo prejemniku, ne da bi sama hranila izpeljane matične podatke o vozilu (glejte točko D.).

E. Vaše pravice

Svoje pravice do družbe Volkswagen Group Info Services AG lahko kadar koli brezplačno uveljavljate.

Več informacij o uveljavljanju vaših pravic je na voljo na spletni strani

<https://drivesomethinggreater.com/legal-notice/privacy-notice/data-hub>.

Pravica do informacij

Imate pravico do informacij, tj. da od nas zahtevate potrditev, ali in če, kateri osebni podatki, ki se nanašajo na vas, se obdelujejo in komu so bili vaši podatki posredovani. Prav tako imate načelno pravico, da od nas prejmete kopijo osebnih podatkov, ki so predmet obdelave. Poudarjamo, da

družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le tehnično posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

Pravica do popravka

Od nas imate pravico zahtevati, da popravimo vse nepravilne ali nepopolne osebne podatke, ki se nanašajo na vas. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

Pravica do izbrisa

Imate pravico, da zahtevate izbris vaših osebnih podatkov, če so pogoji, navedeni v 17. členu Splošne uredbe o varstvu osebnih podatkov (SUVP), izpolnjeni. Nato lahko na primer zahtevate izbris teh podatkov, če ti niso več potrebni za namene, za katere so bili zbrani. Poleg tega lahko zahtevate izbris podatkov, če osebne podatke obdelujemo na podlagi vaše privolitve in to privolitev posameznika prekličete. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

Pravica do omejitve obdelave

Imate pravico, da zahtevate omejitev obdelave vaših podatkov, če so pogoji, navedeni v 18. členu SUVP, izpolnjeni. To pravico lahko uveljavljate na primer, če oporekate točnosti osebnih podatkov, ki jih obdelujemo. Omejitev obdelave lahko zahtevate v času preverjanja točnosti vaših osebnih podatkov. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (točka H.).

Pravica do prenosljivosti podatkov

Če obdelava podatkov temelji na privolitvi posameznika ali izpolnjevanju pogodbe in da se izvaja tudi z uporabo avtomatske obdelave, imate pravico prejeti te osebne podatke v strukturirani, običajni in strojno berljivi obliki ter jih posredovati drugi odgovorni osebi. Poleg tega imate pravico zahtevati, da osebne podatke posredujemo neposredno drugi odgovorni osebi. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

Pravica do ugovora

V kolikor osebne podatke obdelujemo na podlagi zakonitih interesov, imate pravico, da kadar koli ugovarjate obdelavi teh podatkov iz razlogov, ki izhajajo iz vaše posebne situacije. Če se vaš ugovor nanaša na obdelavo podatkov za namene neposrednega trženja, imate splošno pravico do ugovora, ki jo bomo uveljavili brez navedbe razlogov.

Pravica do odstopa

Če obdelava podatkov temelji na privolitvi, imate pravico do brezplačnega preklica te privolitve z veljavnostjo za naprej prek elektronske pošte gis-support@cariad.technology.

Opomba v skladu z 11. členom SUVP

Želeli bi poudariti, da v mnogih primerih mi kot družba Volkswagen Group Info Services AG ne moremo identificirati dodatnih uporabnikov vozila ali glavnih uporabnikov vozil in da v skladu z 11. členom SUVP nismo dolžni pridobiti ali obdelati dodatnih informacij za identifikacijo posameznikov, na katere se nanašajo osebni podatki.

Če uveljavljate svoje pravice, moramo preveriti vaš status posameznika, na katerega se nanašajo osebni podatki, v smislu SUVP in vas lahko po potrebi prosimo za dodatne informacije. S tem tudi zagotavljamo, da pri objavljanju osebnih podatkov ne kršimo pravic tretjih oseb.

Avtomatizirane individualne odločitve

Ni avtomatiziranega odločanja v skladu z 22. členom SUVP.

Pravica do pritožbe

Prav tako imate glede naše obdelave vaših podatkov pravico do pritožbe pri nadzornem organu. Odgovorni nadzorni organ za družbo Volkswagen Group Info Services AG je:

Der Landesbeauftragte für den Datenschutz Niedersachsen,

Prinzenstraße 5,

30159 Hannover,

poststelle@lf.niedersachsen.de.

Stanje december 2025